

Recorded by ANDREA BOCELLI

Time to Say Goodbye (Con Te Partirò)

Arranged by
MAC HUFF

For SATB and Piano
Performance Time: Approx. 4:00

Words and Music by
FRANCESCO SARTORI,
LUCIO QUARANTOTTO
and FRANK PETERSON

Slowly and expressively ♩ = 55)

Piano

mp

F C Dm B $\flat$ F C Dm B $\flat$

The piano introduction is in 4/4 time, marked *mp*. It features a series of chords: F, C, Dm, B $\flat$, F, C, Dm, B $\flat$. The right hand plays a melodic line with triplets and eighth notes, while the left hand provides a harmonic accompaniment with sustained chords.

Soprano

Alto

Unis. *mp*

Quan-do so - no so - lo so-gno al-l'o - riz-zon-tee man-can le pa -
When I feel so all a-lone I dream of the hor - i - zon and words

F B $\flat$ C B $\flat$ /C

The vocal parts (Soprano and Alto) enter with the melody. The piano accompaniment continues with chords F, B $\flat$, C, and B $\flat$ /C. The tempo remains slow and expressive.

div.

Unis.

ro - le, si lo so che non c'è lu - ce in u - na stan - za quan-do man-ca il
fail me. Yes, I know there is no shed-ding sun - light in a room where sun is

Fsus F B $\flat$ B $\flat$ /C B $\flat$ /D C/E

The vocal parts continue with the melody. The piano accompaniment features chords F, B $\flat$, B $\flat$ /C, B $\flat$ /D, and C/E. The tempo remains slow and expressive.

Soprano

div.

div.

Unis.

Alto

so - le, se non ci sei tu con me, con me. Su le fi - ne - stre mo - stra a
miss - ing, if you're not here, you're not here with me. From ev - 'ry win - dow. I will

Tenor

Unis. *mp*

Bass

Fsus F Csus C B $\flat$ /D Dm B $\flat$ C F(add9) C/E

9

tut - ti! mio cou - re che hai ac - ce - so, chiu - di den - tro me la lu - ce
shout that I give you my heart, my whole heart. You gave, gave me hope, you gave me

Dm7 B $\flat$ Csus C F(add9) C/E

12

che hai in con - tra - to per stra - da.
light that you found by the way - side.

Dm7 B $\flat$ Csus C

14

16

Time to _____ say good - bye. _____ Pa -
 Time to _____ say good - bye, _____ to

F C Dm B♭

16

e - si _____ che non ho mai ve - du - to e vis - su - to con
 plac - es _____ I've nev - er seen, to plac - es I've not shared with

F C Dm B♭

18

te a - des - so Si li vi - vrò. Con te _____ par - ti -
 you, for - ev - er I will go on. I'll sail, _____ sail with

Unis. 3 3

F B♭ C F C

20

rò _____ su na - vi per ma - ri _____ che, io lo
 you _____ on ships, I will sail on _____ a - cross the

Dm B $\flat$ F C

22

so, no, no non e - si - sto - no più, con te io li vi - vrò.
 seas, the seas that no long - er ex - ist. It's time to say good-bye

Dm B $\flat$ F B $\flat$ C

24

27

Quan-do sei lon - ta - na so - gno al-l'o - riz - zon - te e man-can le pa -
 When you are so far a - way, I dream of the hor - i - zon and words

B $\flat$ /C

26

div. Unis.

ro - le, e io si lo so che sei con me, con me,
 fail me And of course, I know that you are with _____ me,

Fsus F B $\flat$ C B $\flat$ C

28

Unis. rit. div.

tu mia lu - na tu sei qui con me, mi - o so - le tu sei qui con me, con me, con
 you, my moon, are here _ with _ me. You, my sun, are here _ with _ me, you'll al - ways
 rit.

B $\flat$ C Dm B $\flat$ /D C B $\flat$ C

30

33

mf a tempo

me, con me. Time to _____ say good - bye. _____ Pa -
 be with me. Time to _____ say good - bye, _____ to

mf a tempo

B $\flat$ /D C/E F C Dm B $\flat$

32

e - si _____ che non ho mai ve - du - to e vis - su - to con
 plac - es _____ I've nev - er seen, to plac - es I've not shared with

F Am/C C7 Dm B $\flat$

35

te a - des - so si ii vi - vre. Con te _____ par - ti -
 you, for - ev - er I will go on. I'll sail, _____ sail with

Unis. 3 3

F Gm/B $\flat$ C F C

mf

37

rò _____ su na - vi per ma - ri _____ che, io lo
 you _____ on ships, I will sail on _____ a - cross the

Dm B $\flat$ F Am/C C7

39

so, no, no non e - si - sto - no più, con te io li ri - vi -
 seas, the seas that no long - er ex - ist. It's time to say — good -

Unis. 3 3 3 3

Dm B $\flat$ F B $\flat$ C

cresc.

41

43

f

vrò. Con te par - ti - rò su
 bye. I'll sail, sail with you on

G Dsus D Em C

3 3 3 3

43

na - vi per ma - ri che, io lo so, no, no non e - si - sto - no
 ships, I will sail on a - cross the seas, the seas that no long - er ex -

3 3 3 3

G Bm/D D7 Em C

3 3 3 3

45

Unis. 3 3

più.
ist. con te io li ri - vi - vrò. Con te par - ti -
It's time to say good - bye I'll sail, sail with

Unis. 3 3

G Am/C D G Dsus D

47

rò.
you.

Em C G Bm/D D7 Em C

49

Io con te.
You and I!
ff > rit.

div. con - te, con te.
Ah, ah.

Io con te.
You and I!
ff > rit.

div. if con te, con te.
Ah, ah.

G C D Cm/E_b Dm/F B_b C G

52